Social Security Scotland
Tèarainteachd Shòisealta Alba

پرداخت هزینه ی گرمایش زمستانی سن تقاعد

پرداخت هزینه ی گرمایش زمستانی چیست؟

پرداخت هزینه ی گرمایش زمستانی یک پرداخت سالانه برای حمایت از مردم سن تقاعد با بیل های گرمایش شان است.

این پرداخت در اسکاتلند جایگزین کمک هزینه ی سوخت زمستانی از طرف وزارت تقاعدی انگلیس شده است.

چه کسی پرداخت را دریافت میکند؟

متقاعدین دولتی در اسکاتلند که به تاریخ 27 جون 1960 یا قبل از آن تولد شده اند این پرداخت را دریافت خواهند کرد.

اگر عاید مجموعی شخصی آنها بیشتر از 35,000 پوند باشد، ادره ی مالیات و گمرک اعلیحضرت پرداخت را از طریق سیستم مالیاتی پس خواهد گرفت.

آیا مردم باید درخواست دهند؟

به بسیاری از مردم بطور آتوماتیک پرداخت خواهد شد و نیازی به درخواست ندارند.

پرداخت چه قدر است؟

مردم با در نظر داشت شرایط شان در جریان هفته واجد شرایط، پرداخت بین £105.55 پوند و £316.70 پوند دریافت خواهم کرد.

پرداخت چگونه و چه وقت صورت میگیرد؟

اکثریت مردم نیازی به انجام هیچ کار ندارند و به طور آتوماتیک در همان حسابی که تقاعدی دولتی یا مزایای اداره ی تأمین اجتماعی اسکاتلند شان را دریافت می کنند، پرداخت خواهد شد.

پرداخت ها از نوامبر 2026 صورت خواهد گرفت و در تمام زمستان ادامه خواهد داشت.

HMRC چگونه عاید سالانه مردم را محاسبه می کند؟

حد عاید سالانه £35,000 پوند شامل مقدار مجموعی عاید است که کسی انتظار دارد در سال مالیاتی قبل از هرگونه کسر دریافت کند. بعضی از مردم ممکن این را به عنوان مقدار ناخالص بدانند.

این شامل هرگونه عاید شخصی دریافت شده، بطور مثال تقاعدی دولتی، تقاعدی شخصی، درآمد حاصل از خود اشتغالی، درآمد حاصل از کار یا اشتغال، هرگونه مزایای دولتی که قابل مالیه است، سود پس انداز غیر-ISA و سرمایه گذاری ها خواهد بود. اگر بیشتر از یک نفر در یک خانواده پرداخت دریافت کنند، HMRC عاید آنها را بطور جداگانه بررسی خواهد کرد.

HMRC چه وقت پرداخت هزینه ی گرمایش زمستانی سن تقاعد را که به مردم با عاید بیشتر از £35,000 پوند پرداخت شده است، پس خواهد گرفت؟

برای مشتریان PAYE، HMRC بطور آتوماتیک پرداخت ها را از طریق تغییر در کود مالیات مشتری جمع آوری می کند. در 2027/28، HMRC دریافت این مبالغ را به صورت پیشکی در همان سالی که پرداخت می شود، آغاز خواهد کرد. برای اجازه دادن به این کار، یک دوره وجود خواهد داشت که در آن دو پرداخت هزینه ی گرمایش زمستانی سن تقاعد جمع آوری خواهد شد.

مشتریان Self assessment (اظهارنامه مالیاتی شخصی) باید پرداخت هزینه ی گرمایش زمستانی سن تقاعدی خود را در اظهارناه مالیاتی خود شامل سازند. در صورت امکان HMRC این را برای اشخاصی که اظهارنامه ی مالیاتی خود را به صورت آنلاین ثبت می کنند، به طور اتوماتیک شامل خواهند کرد؛ شامل خواهد کرد، اما اگر شامل نکند، مشتریان باید آن را خودشان چک و شامل سازند. برای معلومات بیشتر به **www.gov.uk/guidance/paying-back-the-winter-fuel-payment** مراجعه کنید.

mygov.scot

صفحه ی معلوماتی

آیا مردم میتوانند از دریافت پرداخت منصرف شوند؟

بلی مردم میتوانند انتخاب کنند که از دریافت تمام پرداخت هزینه ی گرمایش زمستانی سن تقاعد آینده منصرف شوند. با مراجعه به **mygov.scot/pensionheating** دریابید که چگونه از آن منصرف شوید

آیا دریافت پرداخت بالای مزایای دیگر تاثیر خواهد گذاشت؟

نه. بدست آوردن پیپرداخت هزینه ی گرمایش زمستانی سن تقاعد هیچ مزایای دیگری را متاثر نخواهد ساخت.

مردم باید تغییر شرایط را به دیپارتمنت کار و تقاعدی (DWP) گزارش دهند، بطور مثال رفتن به خانه ی سالمندان یا زندگی کردن با شخص دیگری که واجد شرایط است، تا مطمئن شوند که آنها ارزش درست پرداخت را بدست میاورند.

چه کسی ممکن نیاز به درخواست برای پرداخت داشته باشد؟

مردم ممکن نیاز داشته باشند تا برای پرداخت هزینه ی گرمایش سن تقاعد زمستانی درخواست دهند، اگر آنها:

- تقاعد دولتی خود را به تعویق انداخته اند.
- از دیپارتمنت کار و تقاعدی، وزارت دفاع یا اداره ی تأمین اجتماعی اسکاتلند مزایای دیگری دریافت نمی کنند.
- اگر زوج باشند و مزایای اعتبار تقاعدی، کمک هزینه ی جویندگان کار براساس درآمد، اشتغال و حمایت براساس درآمد، حمایت از درآمد و اعتبار همگانی را به صورت مشترک دریافت می کنند و فرد اصلی که این مزایا را دریافت می کند، هنوز به سن تقاعدی دولتی نرسیده باشد.

مردم چگونه می توانند درخواست دهند؟

برای درخواست پرداخت هزینه ی گرمایش زمستانی سن تقاعد مردم می توانند یا با اداره ی تأمین اجتماعی اسکاتلند به شماره 0800 182 2222 تماس بگیرند تا از طریق تلیفون درخواست دهند یا تقاضا کنند که یک فورم درخواست کاغذی برای آنها ارسال گردد.

مردم احتمالاً چقدر دریافت خواهند کرد؟

چه کسی در خانه زندگی میکند؟	آنها چند ساله هستند؟	آنها چقدر دریافت می کنند؟
یک نفر بالاتر از سن پتقاعدی	زیر 80 سال	£211.15
	بالاتر از 80 سال	£316.70
بیش از یک نفر بالاتر از سن تقاعدی دولتی	هر دو زیر 80 سال سن دارند	هر کدام £105.55 پوند
	هر دو بالاتر از 80 سال سن دارند	هر کدام £158.35 پوند
	یکی زیر 80 و یکی بالاتر از 80 سال	شخص زیر 80 سال 105.55 پوند و شخص بالاتر از 80 سال 211.15 پوند دریافت خواهد کرد
زوجین بشکل مشترک اعتبار تقاعدی دریافت می کنند	هر دو زیر 80 سال سن دارند	مبلغ 211.15 پوند به صورت یکجا
	یکی بالاتر از 80 سال سن دارد	مبلغ 316.70 پوند به صورت یکجا
فرد که بعضی از مزایای مشخص را دریافت میکند*	زیر 80 سال	£211.15 بدون توجه به اینکه با چه اشخاصی زندگی می کند
	بالاتر از 80 سال	£316.70 بدون توجه به اینکه با چه اشخاصی زندگی می کند
فرد که در مرکز مراقبت اقامتی زندگی میکند و مزایای مشخص دریافت **نمی** کند	زیر 80 سال	£105.55
	بالاتر از 80 سال	£158.35

مردم چگونه میتوانند با ما تماس بگیرند؟

رایگان با ما تماس بگیرید: 0800 182 2222

خدمات انتقال متنی 18001 +0300 244 4000
(برای افراد کم شنوا)

استفاده کنندگان زبان اشاره بریتانیایی: contactscotland-bsl.org

وب چت: chat.socialsecurity.gov.scot

اداره ی تأمین اجتماعی اسکاتلند را دنبال کنید

Pension Age Winter Heating Payment factsheet August 2026_Dari.indd 2 02/09/2026 13:35:29